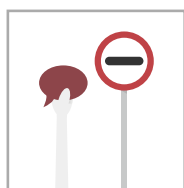


# Il Campus per la democrazia vi invita nel canton Sciaffusa (online)



Evento del 13 maggio 2020

## **Educazione politica - transfrontaliera?!**



Il Campus per la democrazia è stato fondato dalla Fondazione Dialogo per promuovere l'educazione alla cittadinanza e la partecipazione politica in Svizzera e rafforzare così la democrazia. Il Campus per la democrazia crea spazi di dibattito, facilita le sinergie, consolida le reti di contatti, consiglia gli attori nel settore, sostiene gli esperti e promuove esempi di pratiche nel ramo dell'educazione alla cittadinanza e della partecipazione politica.

## Fatti e cifre



**Data** 13 maggio 2020  
**Luogo** Svolto online, originariamente pianificato in Sciaffusa

**78** partecipanti nell'ambito: infanzia e gioventù, politico, educativo e formativo, associativo e ricerca

**11** oratori moderazione: Carol Schafroth, direttrice Campus per la Democrazia

Discorso di benvenuto: Christian Amsler, Consiglio di Stato del Cantone Sciaffusa

## Educazione politica - transfrontaliera?!

Presentazione di  
**Dr. rer. pol. Jeannette Behringer**  
Politologo ed eticista

jeannette.behringer@zhref.ch

Nella sua presentazione, la dottoressa Jeanette Behringer ha descritto come l'educazione politica dovrebbe essere orientata verso la democrazia e la sua soluzione democratica dei problemi, e come dovrebbe essere pensata in modo transfrontaliero e globalizzato. Ha spiegato che questo è dovuto al fatto che, oltre ai problemi nazionali, ci sono sempre più sfide transnazionali. I valori e l'orientamento costituiscono il quadro normativo che sta alla base di questa concezione dell'orientamento alla soluzione come punto di partenza dell'educazione politica e vanno intesi come piattaforma di incontro e di scambio. Per comprendere l'orientamento alla soluzione, è importante vedere l'educazione politica nel contesto di un intreccio di sottosistemi della società come la politica e l'economia - ad esempio, sulla

base delle relazioni tra la Svizzera e la Germania con più di 100 accordi vincolanti. Behringer sostiene che la complessità sovra-regionale nell'educazione civica non dovrebbe essere trascurata e scartata, ma dovrebbe essere usata come spazio creativo.

Nella sua presentazione, la dottoressa Jeanette Behringer ha anche descritto l'importanza della democrazia in un contesto transfrontaliero. Ha fatto riferimento all'esperienza comune della storia, che offre opportunità particolari per i momenti democratici pubblici. Anche le differenze regionali e i punti in comune potrebbero essere resi visibili in questo modo e l'educazione politica potrebbe essere realizzata soprattutto ai fini di un aiuto alla classificazione. Oltre alla descrizione dei processi politici e delle istituzioni politiche rilevanti, è importante includere nella discussione anche le tematiche dei diritti umani, il rapporto con le minoranze o la democrazia come stile di vita. Per quanto riguarda il carattere transfrontaliero dell'educazione politica, Behringer ha detto che si deve certamente discutere anche della democrazia come comunità di valori nell'area europea. Si dovrebbe anche considerare un concetto allargato di democrazia, come quello di cittadinanza attiva (active citizenship) con nuove forme di partecipazione.

Nell'ultima parte della presentazione, Behringer ha presentato le potenzialità dell'educazione politica transfrontaliera sulla base dell'esempio del progetto „Grenzen-Los“, ovvero “senza frontiere”. Dal 2008-2012, 7 organizzazioni partner in Germania, Austria e Svizzera hanno partecipato a questo progetto con l'obiettivo di facilitare un processo critico di scambio e di apprendimento sulle forme e gli effetti dell' „impegno volontario“. La riscoperta dello spazio di valore europeo è stata descritta come un grande arricchimento. La condivisione di buone idee e la costante riflessione sulla propria comprensione della cultura politica sono state anch'esse centrali nella valutazione. La dottoressa Behringer ha descritto che l'educazione politica transfrontaliera è una prospettiva, per esempio trattando aspetti internazionali o europei trasversali. In questo modo si potrebbero cogliere e si dovrebbero rafforzare le potenzialità di networking, tra l'altro attraverso la possibilità di riflessione e l'ulteriore sviluppo di formati europei e internazionali.

Questo evento si è tenuto in tedesco. Il podcast in tedesco della presentazione si trova qui: [bit.ly/jeannettebehringer](https://bit.ly/jeannettebehringer)

### 1. Globalisierung als Ausgangspunkt politischer Bildung



Quellen: Stuttgarter Zeitung; Deutsche Presse-Agentur; Propolis

## Workshop: Art-of-Hosting -

## l'arte di facilitare le buone conversazioni

**Vanessa Edmeier** e **Thomas Uhlendahl**, Commissione dell'Alto Reno (Hochrheinkommission)

vanessa.edmeier@hochrhein.org

In questo modo, persone molto diverse si riuniscono in vari eventi.

La direttrice esecutiva della HRK Vanessa Edmeier ha presentato il concetto „The Art-of-Hosting & Harvesting“ (A-o-H) nel workshop insieme al moderatore di memoU di Friburgo, Thomas Uhlendahl. Molti degli eventi di HRK sono organizzati con successo con questo concetto. Il concetto si basa su metodi interattivi (World Café, Circle, Story Telling, ecc.), ma soprattutto su un atteggiamento sensato. L'assunto di base di A-o-H è che i buoni eventi dovrebbero attrarre a livello intellettuale, emotivo e anche di azione. Un appello unilaterale all'intelletto mobilita poco le persone, non promuove la creatività o la volontà di cooperare e quindi raramente conduce un passo avanti in modo produttivo.

La cosa importante è: A-o-H è un'arte, cioè chiunque può impararla e metterla in pratica, e dovrebbe essere costantemente sperimentata e sviluppata. Maggiori informazioni su [www.artofhosting.org](http://www.artofhosting.org).

La Commissione dell'Alto Reno tedesco-svizzero (HRK) è impegnata nella cooperazione transfrontaliera. Nella regione tra il Lago di Costanza e Basilea, le reti di HRK non sono composte solo da politici, ma anche da esperti dell'amministrazione, associazioni e cittadini\*.

### 4. GRENZÜBERSCHREITENDE ZUSAMMENARBEIT

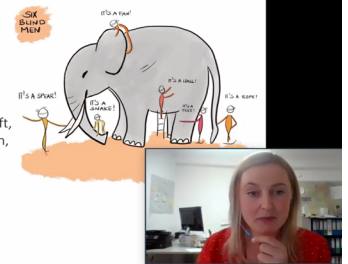
**Ziele:**  
Die Region gemeinsam denken und gestalten  
– trotz nationalstaatlicher Grenzen

**Herausforderungen:**  
✓ Unterschiedliche politische Systeme & Kultur  
(direkte vs. repräsentative Demokratie)

✓ Verschiedenste Zielgruppen  
(Politikerinnen, Stadtplaner, Bürgerschaft, Schulleiterinnen und Lehrer, Diplomaten, Kulturschaffende uvm.)

✓ Unterschiedlicher Habitus und Herangehensweisen

**memoU**



## Workshop: insieme siamo più forti – interscambio

## tra giovani per promuovere l'educazione civica

Team „Gioventù in Azione“, **Lea Meister**, Movetia

lea.meister@movetia.ch

Il workshop organizzato da Movetia, l'agenzia nazionale per la promozione dello scambio e della mobilità, è iniziato con l'esempio pratico di un giovane diciottenne alla ricerca di conoscenze sulla politica e di un'operatrice giovanile che vuole lavorare nell'educazione politica. Entrambi hanno

trovato quello che cercavano a Movetia: I programmi di finanziamento di Movetia sono disponibili per singoli individui, insegnanti, operatori\* giovanili, istituzioni educative e organizzazioni giovanili. Il workshop ha mostrato esempi di progetti concreti come „We make democracy“, „En route - con i giovani per la democrazia“ e „Gioventù e politica“. Si è parlato anche di corsi di perfezionamento professionale, per esempio i „Corsi internazionali di perfezionamento professionale per il lavoro giovanile“. <http://movetia.ch/>



Oltre a Movetia, Intermundo, l'organizzazione mantello per gli scambi giovanili, ha presentato i suoi programmi scolastici ed extrascolastici, che comprendono una vasta varietà di forme di scambio. <https://www.intermundo.ch/>

Infine, è stato presentato Eurodesk, una piattaforma informativa per giovani e operatori\* giovanili, con l'obiettivo di promuovere progetti di mobilità e facilitare la mobilità dei giovani. <https://www.eurodesk.ch/home/>



## Si presentano quattro progetti

**Wailea Zuelch**  
wailea.zuelch@  
foraus.ch

### **Open think thank network, foraus**

Come think tank indipendente nel campo della politica estera, foraus funge da portavoce de\* „giovani pensator\*\*“ della politica estera di domani. Con l'“Open Think Tank Network“ si possono costruire ponti tra politica, scienza e volontari, ma anche facilitare il networking internazionale. Affinché questo modello di base funzioni, foraus si affida alla comunità per identificare le questioni dal basso verso l'alto a livello nazionale e internazionale. L'obiettivo della rete è quello di collegare think tankers di tutto il mondo e di rendere il business dei think tank più partecipativo, inclusivo e innovativo con l'aiuto di nuovi strumenti digitali, come il software di crowdsourcing “Policy Kitchen”. Attualmente, cinque think tank fanno parte della rete. [www.foraus.ch](http://www.foraus.ch)

**Günter Bressau**  
Bressau@  
jugendstiftung.de

### **Coaches della diversità del Centro per la democrazia del Baden-Württemberg**

Con il programma scolastico „Diversity Coaches“ del Centro per la democrazia del Baden-Württemberg è stata creata un'offerta in cui i giovani e le giovani dell'8/9° anno scolastico affrontano in due corsi i temi dell'identità, della diversità, dei diritti umani, dei pregiudizi e della discriminazione nonché dell'odio in rete. Dopo ogni unità di corso, nella scuola vengono pianificati progetti che vengono sostenuti localmente dagli insegnanti della propria scuola. Grazie all'approccio metodico „apprendimento attraverso l'esperienza“ e al riferimento diretto alla vita nell'apprendimento tra pari, le offerte gratuite sono adatte a giovani di ogni tipo di scuola per svolgere autonomamente unità ed esercizi come per esempio un tour della città. Possono partecipare 2-4 studenti per scuola. [www.vielfaltcoach.de](http://www.vielfaltcoach.de), [www.demokratiezentrum-bw.de](http://www.demokratiezentrum-bw.de)

**Dorothea Knorre**  
Knorre@  
jugendstiftung.de

### **GFGZ**

La GFGZ (Gesellschaft zur Förderung der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit) è un think tank svizzero-tedesco con l'obiettivo di abbattere le barriere mentali della popolazione attraverso l'educazione politica, la ricerca e l'organizzazione di eventi. Il GFGZ si considera un ponte tra politica, scienza, economia e società civile. Un'attenzione particolare è rivolta ai temi che si occupano dei bambini e dei giovani, dell'inclusione e dello scambio tra generazioni. Inoltre, dà voce alle regioni di confine. Ciò avviene, ad esempio, attraverso podi, congressi, corsi di aggiornamento per insegnanti, viaggi o pubblicazioni. Il GFGZ è aperto a chiunque abbia un'età compresa tra i 9 e i 99 anni e hanno voglia di partecipare e informarsi. [www.gfgz.org](http://www.gfgz.org)

**Indrani Das Schmid**

idasschmid@  
gfgz.org

**Florian Schmid,**  
GFGZ  
florian.schmid@  
gfgz.org

### **Gruppo di progetto Youth Engagement IBK**

La Conferenza internazionale del Lago di Costanza (IBK) è considerata l'ombrello politico della regione del Lago di Costanza e lavora con gruppi di progetto come il “Jugendarbeit”. Iniziato con un concorso di idee transfrontaliero, dal 2017 organizza un evento annuale alternato per i giovani e una formazione tra quattro paesi che dura due giorni e si rivolge agli/alle operator\* giovanili. Il progetto è convinto che sia proprio questo lavoro giovanile transfrontaliero che può offrire tolleranza e apertura, oltre alla capacità di riflettere. Così il prossimo autunno i giovani di tre stati membri si incontreranno per un fine settimana transfrontaliero a Sciaffusa. Con il progetto #Next Generation Bodensee, l'IBK dà voce politica anche ai/alle giovani journalist\* della regione del Lago di Costanza. <https://is.gd/xjQr6R>

## Restate informati!

Per non perdere i nostri prossimi eventi e per restare al corrente riguardo al tema dell'educazione civica e della partecipazione politica, potete seguire i nostri canali:

**Website** [www.campusdemocrazia.ch](http://www.campusdemocrazia.ch)  
**Newsletter** <https://campusdemokratie.ch/it/contatto/>  
**Facebook** [www.facebook.com/campusdemokratie](http://www.facebook.com/campusdemokratie)  
**Instagram** [www.instagram.com/campusdemokratie](http://www.instagram.com/campusdemokratie)  
**Twitter** [www.twitter.com/camp\\_demokratie](http://www.twitter.com/camp_demokratie)